

# Kervé

Le P'tit Journal de

Les habitants ont la parole

Journal trimestriel du quartier de Kervénanec - mai 2006 - N° 10

## Edito

**En musardant le long des rives des étangs du Ter, vous aurez l'occasion d'admirer notre environnement. Aussi, vous pourrez trouver qu'il fait bon vivre à Lorient et à Kervé. Notre mère nature nous a fait de superbes cadeaux.**

Vous constaterez peut-être que le Ter est une source de bienfaits en prenant le temps de regarder autour de vous tout ce que la nature peut avoir de vivifiant. Vous y respirerez les senteurs et découvrirez diverses races d'oiseaux, de poissons et d'essences. Les activités nautiques sont très prisées ainsi que l'auberge de jeunesse qui accueille vacanciers et journaliers. En revenant sur Kervé vous verrez que la place du bateau a changé mais connaissez-vous son histoire ? Des élèves de l'école du Talhouet d'Hennebont sont venus chez nous. Mais que pensent-ils de Kervé ?

Pour la énième fois, la CSF déménage. Si vous avez besoin d'elle, retrouvez sa nouvelle adresse dans les pages de ce numéro. Bénévole au SAMU social, Pascale vous parlera d'Erwan pour qui nous aurons une pensée. Toutes nos rues ont une histoire que vous ne connaissez peut-être pas. Connaissez-vous celle de la votre ? La bibliothèque de Kervé s'enrichit et devient une médiathèque. Profitez d'un peu de votre temps libre pour vous y rendre et voir les nouveautés. Quand des enfants vous racontent un voyage, ils en font des poèmes. C'est à savourer sans modération. Ne les manquez pas, ce sont des petits enfants qui embrassent la vie à leur façon. La Bretagne est votre terre natale ? Cet autre poème vous séduira par sa prose.

De jour en jour, votre environnement change et la commune vous avise des modifications qui y sont apportées. Les pages de l'ORU répondront aux questions que vous vous posez peut-être.

Prenez le temps de vous évader tout au long des pages de votre journal. Vous y découvrirez que même si la vie n'est pas ou n'a pas été juste pour tout le monde, il fait sûrement bon vivre à Kervé.

Votre avis sur notre environnement nous intéresse, venez nous en parler ou écrivez nous, votre réflexion fera peut-être l'objet d'un autre dossier.

*Gilbert PIARD*

## Sommaire

### Les habitants ont la parole

- Des impôts d'autrefois ..... p 2
- Bretagne terre natale ..... p 2
- Nos amis les animaux ..... p 3
- Expo Beaux-Arts ..... p 3
- Hommage à Erwan ..... p 3

### Dossier : Le Ter ..... p 4-5

- La parole des enfants ..... p 10-11
- Vie associative ..... p 11

- Inauguration place du bateau ..... p 12

### Et vos rubriques habituelles...

### Opération de Renouvellement Urbain

- Ilot Georges Le Sant ..... p 6-7
- Projet secteur des tours ..... p 7
- La Maison des Services au Public ..... p 8
- Accompagnement des habitants ..... p 9
- La bibliothèque devient médiathèque ..... p 9

Contact journal : 02 97 88 31 97



## D'hier à demain

### Des impôts d'autrefois

Alors que le quartier se transforme, que l'on nous aménage de belles places, de belles avenues et que l'on se prépare à la déclaration de nos revenus pour le calcul de notre imposition, nous aurons une fois de plus recours à Lucien Houé, et à ses mémoires d'ancien du quartier, pour nous expliquer des formes d'impôts d'autrefois.

Pour s'acquitter de leurs impôts, les cultivateurs étaient contraints d'effectuer des travaux, dits : prestations. Les gens riches, eux, payaient. Il s'agissait de corvées auxquelles ils étaient soumis pour la réfection et l'entretien des chemins vicinaux de la commune. Cette loi datait du 21 mai 1836.

Elles étaient effectuées, généralement en hiver, quand il y avait moins de travail. Le nombre de journées était fonction de l'importance de la ferme, du personnel et des chevaux. Le garde-champêtre ou le chef cantonnier désignait les travaux. En principe, le cultivateur entretenait, à la faveur de ces prestations, son chemin vicinal. A cette époque, les chemins étaient seulement empierrés, il n'y avait ni bitume, ni enrobé !

Nous allions chercher des pierres dans la carrière de la lande du moulin, là où se trouve aujourd'hui la maison de santé de Kerbernes avec le tombereau attelé de deux chevaux. Les cailloux étaient cassés à l'aide d'une massette d'un kilogramme environ, emmanchée d'une branche de houx, à cause de sa souplesse.

#### Autres impôts.

Pour entrer ou sortir certaine marchandise de la ville, il fallait payer un droit : « l'octroi ».

(impôt supprimé par décret en 1948).

Il y avait à Lorient, dans chaque rue importante, à la limite des communes, des bureaux d'octroi, occupés par des « octroyens ». Ainsi, il y en avait : à Merville, limite de la commune de Ploemeur, au niveau de la rue Louis Crenn ; rue de Larmor (au Tourniquet) ; au bas de la rue de Verdun (limite de Lanester) ; rue Paul Guieysse, à hauteur de la rue Calvin (limite de Keryado, commune à cette époque) ; à Bodélio.

Autre impôt : « les plaques de bicyclettes », en métal léger imprimé à l'indication de l'année : blanche une année, jaune la suivante. Elles devaient être fixées à la potence du guidon et apparaître dans la partie découpée de la plaque d'identité.

### Petite Histoire de nos rues



JOSEPH POMEL (1908 - 1984). Né à HANOI (Vietnam). Electricien de la Marine. Il entre en 1934 à la SPPL (Société du Port de Pêche de Lorient) où il se voit confier des responsabilités ; En 1944, il entreprit des tractations avec les allemands et réussit à sauver le « frigorifique », pièce importante du port de pêche qui devait être rasé. Sous directeur en 1947, et Directeur adjoint en 1964.



Il y avait également un impôt sur « les chiens » ! Dès qu'un chien avait un an, il fallait, sous peine d'amende, le déclarer à la mairie. La taxe était différente, selon qu'il s'agissait d'un chien de garde, de travail, ou d'agrément. Les chiens dits : « toutous de Madame » payaient une taxe plus élevée que les chiens de garde. Cette taxe a disparu aux environs des années 1960-1961.

Propos de Lucien Houé recueillis par Paul LE DUFF et René LAMEZEC

### Bretagne terre natale

Chez nous en Bretagne vous pouvez parcourir la côte,

Vous ne trouverez jamais un coin identique,

C'est ça qui fait le charme de notre Bretagne...

Vous découvrirez ses côtes découpées, ses criques protégées ;

Ses petits ports de pêche pas communs,

Où les hommes de bon matin, relèvent leurs filets

Pour vendre leur cotrillade sur les quais...

Des kilomètres de sable fin où l'été sous le soleil ardent

Nous passons des heures à bronzer.

Ce n'est pas la Méditerranée, où nous avons notre mètre carré à respecter

La Bretagne n'est pas seulement attirante sous son soleil brûlant...

La grisaille fait partie de sa vie, et nous, bretons d'origine ou d'adoption,

Nous l'aimons ainsi.

Son crachin qui nous tonifie,

Ses embruns qui nous fouettent le visage et nous revitalisent...

La tempête, quel spectacle à nos yeux,

Des paquets de mer s'échouent sur les rochers, dans un bruit fracassant...

Une mer houleuse est un paysage fantastique, mais attention :

Prudence quand la mer se déchaîne...

La femme visualise souvent la beauté de sa terre ancestrale...

Oublier son pays, c'est trahir toute sa vie...

Bretagne où je suis née...

Je ne peux t'oublier...



Josyane TEXIER

## Portrait

### Nos amis " les animaux "

Bonjour je m'appelle Daisy, je suis une chatte siamoise de 14 ans, adoptée à 3 mois, errante dans le quartier. Depuis je mène une vie en famille, je suis bien chez ma maîtresse Alberte. Je suis heureuse entre ses caresses, mes bonnes gamelles et mon bronzage dans le jardin, j'essaie de lui rendre son affection par des ronrons et de petites lèches avec ma langue râpeuse.

Bientôt les vacances, il en est fini de ma tranquillité ! Je vais être obligée de tout partager ! Et oui mes « cousins » de Paris arrivent ! Il y a Joyeux (il porte bien son nom) toujours frétilant, remuant la queue pour se montrer intéressé. Lui c'est un Cocker de race s'il vous plaît, ce n'est pas comme ce chat de gouttière Ulysse (pourquoi il n'irait pas lui aussi faire un grand voyage ?), il est venu remplacer Icare qui de vieillesse nous a quittés.

Bon, je veux bien être aimable avec eux mais chacun sa place car moi j'ai mes amis et je suis fidèle. Il y a « grue grue » la tourterelle qui veut bien m'inviter dans sa cage. Quant à Rosalie, jamais pressée, tout doucement, il faut que je vous dise : elle porte sa maison sur son dos, mais là elle ne doit pas être fatiguée, elle vient de se réveiller après 6 mois de sommeil.

J'ai une pensée pour Ventura, c'était mon copain, il me faisait plein de bisous. C'était le caniche abricot de ma maîtresse. Chez elle, il y a des cadres avec photos de Nousky, Sacha, Zoë, Pic-Pic. Ha, j'oubliais de parler de mes amoureux. Ils viennent dans le jardin me faire la cour, pas question ! Ils peuvent miauler, c'est NON ! Enfin, comme vous voyez, je suis bien, nous sommes, nous les animaux, sensibles. Ne faites pas comme certains, ne les abandonnez pas, vous leurs maîtres, qui parfois sans scrupule, égoïstes, êtes responsables envers nous, partager avec nous l'amitié et non la trahison. Bientôt les vacances, les beaux jours mais avec nous, je suis convaincue de l'affection que vous nous témoignez à nous tous vos animaux de compagnie. Je vous donne la patte.

Alberte ERCOLEI

## Les habitants ont du talent

### Expo Beaux Arts



Dans la galerie du centre commercial, dessins, pastels, peintures à l'huile, ont été présentés aux habitants du quartier. Une quarantaine de travaux alternent dessins de fruits, nus, maquereaux, créations imaginaires. Avec patience, le professeur Jean-Yves Boislève a encouragé chaque élève à découvrir ses propres capacités d'expression.



Pour Chantal, la peinture est une longue histoire. Au fil des ans, son goût pour la couleur est resté intact. Elle est toujours prête à prendre en main ses craies de pastel. « **Pour les portraits, cette technique se prête bien. Les touches de pigments se fondent en nuances délicates** ». Au cours, ce qu'elle aime, c'est la découverte de l'histoire de l'art « **Je peignais souvent dans mon coin. La compagnie des autres, cette culture liée aux artistes me donnent à réfléchir, à partager** ».



Pour Jacques, c'est une découverte « **un jour, j'ai dessiné bêtement et j'ai été agréablement surpris du résultat** ». A la maison, il fait partager sa nouvelle passion. Il préfère dessiner au pastel des portraits. Il a aussi sauté sur le dessin de cheval. Au cours « **j'en apprend tous les jours** ». Les possibilités infinies de couleurs, de matières l'enchantent.

Nicole LE GARFF

## Solidarité

### Hommage à Erwan

Les maraudes du samu social viennent de s'achever (de début novembre à fin mars), bien tristement ; notre jeune ami SDF Erwan, a mis fin à ses jours le 27 mars, dans son squat, pour ses 21 ans...

En cas de détresse, n'hésitez surtout pas à composer le 115 (appel gratuit) toute l'année, ou à vous rendre aux permanences de la Croix-Rouge, du lundi au vendredi, de 14 à 17h. Des oreilles bienveillantes sont à votre écoute.

Pascale BELLATON



Contact : Croix-Rouge 30, rue Jules Legrand - Lorient - Tél 02 97 84 84 00



## Le Ter, source de bienfaits



**A notre porte se trouve un site naturel : Le Ter. Géré par une équipe du service « espaces Naturels » de Cap l'Orient, ce site se compose de 2 étangs ayant chacun leur particularité : l'étang de St Mathurin en eau douce et l'étang de Kermélo en eau salée.**

### L'étang de St Mathurin

Il est situé sur le côté Plœmeur. D'une superficie de 15 ha, il contient de l'eau douce alimentée par le ruisseau du ter en amont ; en aval, au lieu dit « Moulin neuf », il est fermé par une vanne. Son niveau d'eau est supérieur à celui de l'étang de Kermélo.

### L'étang de Kermélo

D'une superficie de 30 ha, c'est un bras de mer fermé par une vanne qui est ouverte à chaque grande marée afin de renouveler l'eau fraîche. Sur ce plan d'eau magnifique à longueur d'année et encadrés par des moniteurs, les enfants des écoles apprennent la navigation sur des optimists aux voiles colorées. Du vrai bonheur !

### Des activités autour de ce site :

- Un parcours sportif doté d'agrès qui sont à la disposition de tous
- Le parc animalier qui compte un troupeau de biches et de daims
- Les sentiers : le circuit jaune fait le tour complet des étangs (7 km), le circuit vert (4 km) et le circuit bleu (3 km). A chacun son rythme !
- L'aire de jeux des enfants : pour la grande joie de ceux-ci
- L'auberge de jeunesse située dans le cadre verdoyant des arbres qui l'entourent
- La base nautique qui comprend un centre nautique municipal (planches à voile et optimists) ainsi que la section aviron et canoë kayak du PLL

Ainsi à longueur d'année ce site est très fréquenté par les sportifs et personnes de tous âges, adeptes d'un parcours santé ou d'un simple moment de détente et de nature !

C'est tout cet ensemble qui donne à cet endroit un charme si particulier.

Marcelle LAURENT

## Mais que trouve t'on dans et autour du Ter ?

L'eau douce de l'étang de Saint Mathurin accueille sur son plan d'eau des oiseaux comme le Fuligule morillon et plusieurs espèces de canard comme le Siffleur et le Chipau. En amont de la rivière, sous sa surface, Truite fario et Anguille logent naturellement pendant que Gardon, Perche et Carpe ont été introduits par l'homme. Des Brochets sont présents aussi depuis quelques temps. Les œufs des Brochets se collent sur les plumes des oiseaux d'eau qui les ensemencent d'un plan d'eau à l'autre.

Quant à l'étang de Kermélo, alimenté en eau de mer lors des grandes marées, il foisonne de Mulets. Le Goéland n'est pas le seul volatile sur les plans d'eau des étangs du Ter. On y trouve aussi l'Aigrette garzette espèce protégée qui, après un hivernage au sud du Sahara, pêche dans les eaux peu profondes de l'étang. La Foulque macroule dont les petits restent au nid quelques jours puis sont répartis entre les deux parents. Le cygne tuberculé fré-

quente aussi les plans d'eau du Ter ainsi que le Grand Cormoran, le Héron Cendré, la Mouette Rieuse et autre canard col vert et oie.

Le parc animalier accueille toute l'année une vingtaine de daims sur les rives de l'étang St Mathurin.

Une abondante végétation constituée d'aulnes glutineux, de bouleaux, de châtaigniers, de chênes pédonculés, de hêtres, de frênes et de pins maritimes entoure le Ter. On y trouve aussi du charme, du houx, du marronnier d'Inde, du merisier, du noisetier, du noyer commun, de l'orme, du tilleul à petites feuilles, du tremble et du saule pleureur.

Toute cette population et végétation égayent les eaux et les bords du Ter pour le bonheur de tous. Protégeons-les.

Gilbert PIARD

## La base nautique

**Sur sa rive Nord (commune de Lorient) le Ter accueille la base nautique municipale. Plusieurs atouts (orientation, conditions météo, configuration) en font une base de navigation riche et adaptée à tout pratiquant.**

### Historique de l'école de voile

Depuis la construction de la vanne de Kermélo à la fin des années 60 permettant un niveau d'eau de mer constant, la pratique de la voile a évolué passant de l'activité voile légère sur Optimist sous forme associative à la création en 1988 de la base nautique municipale. La construction en 1992 de nouveaux bâtiments permet aujourd'hui d'accueillir une centaine d'enfants des écoles primaires de Lorient en journée. L'étang du Ter appartient à la ville de Lorient.

### L'encadrement

3 éducateurs territoriaux, titulaires du Brevet d'Etat d'Educateur Sportif Voile (B.E.E.S.1°) et recyclés annuellement en secourisme et réanimation composent l'équipe pédagogique.



### Les locaux et le matériel

La base nautique est constituée de deux bâtiments :

- Un premier réservé à l'accueil, à l'atelier où l'on peut entretenir et réparer le matériel et au stockage du matériel de l'école de sport Optimist.

- Un deuxième qui comprend les vestiaires pouvant accueillir jusqu'à 100 personnes, les accès et sanitaires pour handicapés, une salle de cours utilisée pour la théorie et comme abris des petits mousses, le séchoir à gilets équipé d'un déshumidificateur, le local matériel scolaire et planche à voile.

Dans le cadre de la politique de la ville marquée par son passé maritime, les activités sont développées en direction :

- des scolaires : découverte, initiation et perfectionnement à la voile légère (CE2 et CM1)

- des centres de vacances : découverte et initiation à l'activité de pleine nature

- des jeunes de 10 à 16 ans le mercredi après-midi dans le cadre de l'école de sport : planche à voile, perfectionnement et initiation à la régata (tarifs en fonction du quotient familial)

L'éveil à l'environnement, à l'écologie, les promenades en bateau moteur ou la pratique de la planche à voile, font vivre aux enfants des moments forts, leur ouvrent l'esprit sur l'activité nautique, sur l'échange et l'entraide dans le groupe, et leur permettent d'acquérir une autonomie dans l'exercice de ces sports.

### De l'aviron avec le PLL

Sur le même site et dans des locaux prêtés par la ville de Lorient, le PLL (Patronage Laïque Lorientais) organise la découverte de l'aviron et du Kayak. L'encadrement est assuré par des bénévoles. Les canoës, les tenues (sauf la paire de chaussures) sont mis à disposition des participants qui peuvent concourir dans le cadre de compétitions organisées dans les communes environnantes. Enfants et adultes sont ainsi accueillis les mercredis, vendredis, samedis, dimanches et autres jours fériés, le matin ou l'après-midi suivant les jours, voir en soirée pendant la belle saison. Un essai gratuit permet une découverte de ces activités. Tout ceci pour des tarifs modiques (adhésion PLL et assurance comprises) :

- L'aviron : -18 ans : 105 € par an  
+18 ans : 135 € par an
- Le Kayak : -16 ans : 80 € par an  
+16 ans : 90 € par an

Voilà un très beau site où on peut se retrouver dans une bonne ambiance avec un esprit de camaraderie favorisant les relations sociales entre les personnes venant de tous horizons.

Denise MOBE

## L'auberge de jeunesse

### Le lieu idéal pour des séjours idylliques



Notre famille arrive demain, pas de place chez vous, pas de panique ! Ainsi que son nom ne l'indique pas, l'auberge accueille tout le monde de 0 à ...135 ans. C'est une association régie par la loi de 1901. Les auberges de jeunesse de France ont fêté leurs 50 ans ce 6 avril. Celle du Ter est dotée de chambres de 3 à 5 lits, draps fournis, douche + wc extérieurs, cuisine collective, service restauration. Possibilité de se loger à l'année.

Location de salles. Sur les 10 salariés, 3 sont de Kervé.

L'accueil est très chaleureux ; avant tout cet endroit est un lieu d'échanges, de rencontres, de mélange de culture, de diversité en général, très important, particulièrement à notre époque ...

Le top est sa situation géographique, elle est près de la mer et du centre ville, mais surtout elle se situe sur les rives du Ter, dans un espace riche, préservé et boisé. Que demander de mieux : vous vous réveillez avec le soleil, la vue sur l'étang, le chant des oiseaux, les écureuils, les papillons, la nature.

Pour les plus courageux un parcours sportif existe ainsi qu'une base nautique. Vous pouvez faire de super balades, admirer le parc animalier, les poissons etc... vous respirez enfin, c'est la sérénité...

Pascale BELLATON



## ILOT GEORGES LE SANT : 1ER ÎLOT RECONSTRUIT

La première reconstruction à Kervénanec s'achève. Le nouvel îlot Georges Le Sant sera prêt à accueillir d'ici la fin de l'année 2006 ses locataires. Les 50 logements répartis sur 3 bâtiments se décomposent ainsi : 9 T2, 30 T3, 8 T4, 1 T5 et 2 T6. Chaque bâtiment comprend un local poubelles et un local pour vélos. 27 garages ont été aménagés en sous-sol rue Georges Le Sant et 24 places sur un parking aérien paysager au cœur de l'îlot avec un accès rue de Kervénanec. Un logement témoin pourra être visité après le 15 juin.



Rue Capitaine Marianne :

Un immeuble de 9 logements  
- Rez-de-chaussée + 1 étage  
- 2 halls d'entrée  
- 2 appartements par palier



T2 rue Marianne



Rue Georges Le Sant :

Un immeuble de 27 logements  
- rez-de-chaussée +  
3 ou 4 étages avec ascenseur  
- 2 halls d'entrée  
- 3 appartements par palier



Rez de chaussée

T5d - 27

étage



T5 duplex rue Le Sant



T3 rue de Kervénanec



Rue de Kervénanec :

Un immeuble de 14 logements  
- Rez-de-chaussée + 2 étages  
- 3 halls d'entrée  
- 1 ou 2 appartements par palier



Construit en 1972 à l'angle de l'avenue Capitaine Marianne et de la rue de Kervénanec, l'îlot Georges Le Sant offrait 40 logements répartis sur 2 immeubles. Ces derniers ont été déconstruits fin 2004.

### Attribution : Priorité au relogement

Les habitants dont les logements ont été détruits seront prioritaires pour l'attribution des logements neufs de l'îlot Georges Le Sant. Ces nouveaux bâtiments seront prêts à accueillir les locataires des tours qui, après la concertation, seront programmées pour être déconstruites. Conformément à la charte de relogement, les locataires relogés bénéficieront d'un loyer inférieur de 10% au loyer d'un logement neuf.

## PROJET SECTEUR DES TOURS

### La concertation avec les habitants s'engage en juin

Alors que la transformation des îlots sud de Kervénanec est en cours, l'opération de renouvellement urbain de Kervénanec se poursuit. 4 équipes d'architectes ont planché sur le secteur des 7 tours.

En juin 2006, les habitants seront invités à participer à la concertation lancée sur le secteur des tours du centre et du sud. La concertation prendra la forme de réunions de locataires, d'expositions ou encore d'ateliers sur différentes thématiques.

#### Réunions des habitants : début juin 2006

- Une réunion spécifique par tour est programmée. Chaque locataire sera informé par courrier de la date et du lieu de cette réunion au cours de laquelle une présentation générale du projet sera faite. Chaque habitant sera alors invité à venir découvrir mi-juin l'exposition plus détaillée des projets. Une plaquette explicative de la démarche de concertation leur sera remise.

#### Exposition : mi-juin / début juillet 2006

- Sur un lieu privilégié marquant l'événement, un parcours de visite de différents panneaux sera organisé. Les visiteurs seront accompagnés et invités à s'inscrire dans les ateliers thématiques.

#### Ateliers : mi-juin / début juillet 2006

- Un professionnel externe animera les différents ateliers thématiques ainsi constitués. Les remarques des habitants seront ensuite étudiées.

La concertation se prolongera dans le cadre de la fête de quartier qui se déroulera le 1er juillet.



## LA MAISON DES SERVICES AU PUBLIC



**Améliorer la vie quotidienne des habitants et requalifier en profondeur le quartier sont les objectifs majeurs de la rénovation urbaine engagée sur Kervénanec. Cela se traduit par des interventions sur l'habitat mais aussi sur les espaces extérieurs et les équipements publics (cf encadré). La transformation du centre social en maison des services au public s'inscrit dans ce programme.**

consiste en un **retraitement complet des façades** extérieures avec changement des menuiseries métalliques et du bardage. Les travaux s'engageront à la fin de ce 1er semestre pour une période de 5 mois.

- **L'aménagement du premier étage** sera ensuite réalisé pour 1.000.000 euros. La redistribution et l'optimisation des surfaces devront répondre aux

attentes des associations ou structures déjà hébergées (Maison Pour Tous, crèche parentale, accueil emploi, antenne contrat de ville ...) mais aussi prendre en compte le transfert du bureau d'informations municipal. Une nouvelle entrée dans les locaux sera créée, l'accueil sera amélioré et plus clairement identifiable de l'extérieur. Ce bâtiment sera également remis aux normes et accessible aux personnes à mobilité réduite.

### Equipements publics : les programmes inscrits dans la convention ANRU

#### Projets lancés :

- la Maison des services au public
- l'extension du gymnase de Kervénanec avec la construction de 2 salles sportives

#### Projets à engager :

- la restructuration des écoles : déconstruction de la maternelle Jean Rostand et réhabilitation du groupe scolaire Bois Bissonnet
- la construction d'un équipement culturel de quartier
- la construction d'un foyer d'hébergement pour personnes âgées dépendantes, place Pomel (EHPAD)



#### Historique :

Ce bâtiment a été construit au cœur du quartier en 1975 par la ville de Lorient. Poumon de la vie associative qui rayonne bien au-delà des limites de Kervénanec, le centre social accueille de nombreuses activités organisées directement par la Maison Pour Tous, association qui gère le bâtiment, ou par d'autres associations. Des services publics tel que ceux du Conseil Général s'y sont également implantés.

#### Projet :

Le projet consiste à transformer et valoriser ce lieu comme un équipement structurant central du quartier offrant à la population (familles, jeunes, personnes en difficulté, ...) des services de proximité. Les locaux entièrement réhabilités accueilleront :

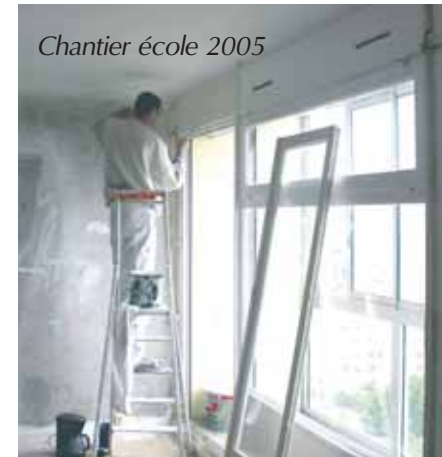
- des services à la population (mairie, conseil général, crèche, mission locale...)
- la Maison Pour Tous
- des permanences (boutique de droit, élus, santé communautaire, ...)
- des associations

Le rez-de-chaussée du bâtiment sur sa partie sud a été entièrement réaménagé dans le cadre d'une première tranche de travaux en 2004. Il accueille et regroupe les services du centre médico-social : service social, aide à l'enfance et PMI.

La 2<sup>e</sup> tranche de travaux va se dérouler en 2 étapes :

- une première phase de 500.000 € qui

## L'ACCOMPAGNEMENT DES HABITANTS



Chantier école 2005

Le projet urbain de Kervénanec de par sa dimension et son ampleur génère et générera encore un surcroît d'activité pour les entreprises. L'application au niveau local de la charte nationale d'insertion édictée par l'Agence Nationale pour la Rénovation Urbaine (ANRU) est un levier pour l'insertion professionnelle et un véritable outil pour dynamiser l'emploi sur le quartier.

#### La charte d'insertion

Cette charte a pour objectif d'améliorer les conditions de vie et d'emploi des habitants des zones urbaines sensibles. Elle s'impose à tous les maîtres d'ouvrage (c'est à dire ceux qui commandent les travaux) pour les opérations qui s'inscrivent dans un programme financé par l'ANRU. Elle fixe un objectif d'insertion au minimum égal à 5% du nombre total d'heures travaillées. Concrètement, les entreprises attributaires des marchés pourront répondre à cette exigence en :

- sous-traitant avec une entreprise d'insertion
- faisant appel à des salariés mis à disposition par une association intermédiaire, une entreprise de travail temporaire ou un groupement d'employeurs pour l'insertion et la qualification (GEIQ).
- embauchant directement.

En cours d'élaboration, la charte d'insertion sera mise en œuvre sur Kervénanec dès validation par les élus et suivie par le comité de pilotage de l'ANRU qui conduit l'ensemble de l'opération. Elle s'adressera aux personnes qui rencontrent le plus de difficultés dans la recherche

**Des mesures concrètes pour favoriser l'insertion sociale et professionnelle dans le cadre de la rénovation urbaine du quartier.**

de d'un emploi sur le quartier de Kervénanec mais également sur les autres quartiers prioritaires de la Ville. L'ensemble des structures locales d'insertion (ANPE, PLIE, Mission locale, CLI,...) sera mobilisé. Ces actions d'insertion viendront compléter les projets déjà mis en œuvre

dans le cadre du volet social du projet urbain et plus largement de la politique de la ville : chantier école bâtiment piloté par le GEIQ, projet « femmes en action » piloté par la circonscription d'action sociale du conseil général, chantiers jeunes animés par les éducateurs de la prévention spécialisée, ...

## LA BIBLIOTHÈQUE DE KERVENANEC DEVIENT MÉDIATHÈQUE

La bibliothèque de Kervénanec a été construite en 1975, au centre du quartier, rue Maurice Thorez. Complétant le réseau Médiathèque de la Ville de Lorient, elle est un équipement culturel de proximité très fréquenté par les habitants du quartier. Depuis mars 2006, elle devient, ainsi que les autres bibliothèques de quartier de Lorient, Médiathèque. Elle offre désormais un choix de 400 DVD en prêt. Ces films s'adressent aux enfants, ou à toute la famille ou plus particulièrement aux adultes. Des DVD musicaux sont également proposés. Pour les emprunter, il suffit de souscrire un abonnement multimédia valable sur le réseau des médiathèques de Lorient.

#### Quelques coups de cœur :

- **Le secret des poignards volants** de Zhang YIMOU (*film d'action et d'art martial plein de poésie*)
- **21 grammes** d'Alejandro GONZALES INARRITU
- **De battre mon cœur s'est arrêté** de Jacques AUDIARD
- **Million dollar baby** de Clint EASTWOOD (*Maggie rêve de monter sur le ring, elle persuade Frankie de l'entraîner...*)
- **Shrek** d'Andrew ADAMSON
- **Le château dans le ciel** de Hayao MIYAZAKI (*un dessin animé fantastique proche du manga*)

#### Réseau des médiathèques de Lorient :

Médiathèque de Lorientis :  
02 97 84 33 60  
Médiathèque de Kervénanec :  
02 97 35 33 02  
Médiathèque de Kéryado :  
02 97 35 33 12

Tous les documents peuvent être empruntés ou rendus dans n'importe quel point du réseau





Le carnaval de Lorient samedi 1<sup>er</sup> avril 2006



J'ai passé un très bon après-midi, il faisait beau et j'ai pu mettre mon beau costume de marin. Je suis arrivée un peu en retard au rendez-vous à l'école Bois-Bissonnet ; j'avais peur que les autres enfants et les animateurs soient déjà partis... Maman, avec mon petit frère dans la poussette, et moi avons couru pour ne pas rater le car. Par chance, tout le monde nous attendait. J'étais déguisée en « marin dans son bateau » et lorsqu'il a fallu grimper dans le car pour le centre ville, je n'y arrivais pas car mon costume était encombrant. Je me suis donc mise à me déplacer comme un crabe, sur le côté : j'ai beaucoup ri avec les copains... Nous avons de beaux costumes que nous avons peints, découpés, collés, assemblés petit à petit... Au carnaval, j'ai marché avec les autres enfants de l'accueil périscolaire Pablo Picasso dans les rues de Lorient parmi des centaines de personnes déguisées ; nous

avons jeté des confettis : c'était rigolo ! Nous avons défilé avec de vrais musiciens qui tous les jeudis soirs nous apprennent les percussions. Nous, les enfants, nous avons joué avec nos maracas. A la fin du défilé, on a brûlé le bonhomme carnaval puis on a repris le car pour revenir dans notre quartier et aller goûter au Centre Social : un chocolat chaud, qu'est-ce que ça fait du bien !!! Je suis rentrée chez moi, un peu fatiguée, mais super contente de mon après-midi avec maman, mon petit frère, mon papa qui nous avait rejoint et mes copains !

Tilandsia,  
7 ans



Poèmes

Je me souviens de cet arbre...  
Les arbres nous apportent la joie  
Ils jouent avec nous à la balle.  
On les trouve souvent dans nos itinéraires de voyage.  
Ont-ils des mains ces arbres ?  
Ils sont nos amis.  
Nous les respectons, ainsi que la nature bien sûr.  
Quand on ouvre nos mains,  
La joie revient...

Sarah

Je me souviens d'une image sage  
De coloriage et de voyage.  
Je me souviens de la terre et du dépaysement.  
Je me souviens de toi qui respirez,  
Le vent qui t'emporte loin d'ici ...  
Je me souviens d'un grand cerisier  
Qui porte les ravages du pôle nord glacé.  
Je me souviens du pôle sud, de son mirage...

Mailys

Accueil périscolaire Pablo Picasso  
Elèves du primaire Bois Bissonnet

Ailleurs, je me souviens,  
J'ai vu un sage qui a un bon âge,  
Une voix égale à la tienne.  
Je me souviens, dans un autre monde,  
Un homme courageux.  
Il se bat contre le racisme.  
Demain dans les cultures, il y aura  
De la rage très pâle près du soleil.

Nicolas

Jeux de Maître Gilbert

Sudoku

2	7		9				8	
		3	4				2	
4			3				9	
1	5							6
			5	6	1			4
9				4				2
		8		9			6	
		6		8	7			
								5
								2

Sortie scolaire du jeudi 9 février 2006  
Ecole du Talhouët (Hennebont)



Comment s'organise une ville ? C'est quoi la banlieue ? Des questions de géographie que les élèves peuvent facilement appréhender dès le cours élémentaire en partant de l'observation de leur propre territoire.

D'où l'idée de préparer une sortie au pays de Lorient, dans le but de comparer les paysages urbains ; zones commerciales, périphéries (grands ensembles et zones de pavillons), centre-ville.

L'école étant située à la périphérie d'Hennebont dans un quartier constitué de maisons individuelles, il semblait intéressant d'amener les élèves à découvrir les grands ensembles... Kervéanec étant un point de chute idéal compte-tenu du réaménagement en cours.

Les élèves nous racontent : « On a marché jusqu'à l'arrêt de bus de Victor Hugo et nous sommes allés jusqu'à la gare d'échange pour regarder une carte du réseau des bus. On est reparti à grande vitesse dans le dernier bus... et c'était rigolo... »

Arrivés à Lorient, nous descendons à la gare d'échange et nous marchons ensuite jusqu'à la mairie pour repérer comment s'organise un gros centre-ville ; les commerces, les rues piétonnes, les services, l'architecture etc.

Embarquement dans le deuxième bus et nous voici bientôt arrivés à Kervéanec, nous nous retrouvons dans un nouvel univers constitué de hautes tours ; tout le monde est impressionné, ça change des petites maisons de notre quartier du Talhouët...

Direction la maison de quartier, pour une petite séance de questions/réponses aux habitants du quartier qui ont eu la gentillesse de venir se prêter au jeu de l'interview ; Juliana et Kevin nous disent ce qu'ils ont retenu :

« Dans le quartier, il y a plein d'activités et les gens sont heureux. Ils aiment Kervé. Il y a beaucoup de reconstructions ; quand les bâtiments seront plus finis, les appartements seront plus grands et moins bruyants. Le quartier sera plus joli et plus aménagé ; il y aura plus d'endroits pour les piétons et plus d'espaces verts. »

Après le pique-nique du midi et un petit moment de détente à l'aire de jeux du bateau, nous partons à la découverte du quartier accompagnés de Marie, notre guide du point info Kervé.

Vincent et Maxime nous expliquent ce qu'ils ont appris : « Nous avons observé les déconstructions : les habitants sont délogés, puis les appartements sont vidés, et il y a des planches aux fenêtres. Les gravats sont triés pour être recyclés. Les nouveaux immeubles sont plus beaux, des résidences sont construites avec des jardins fermés. Les habitations sont mieux pro-



Temps fort de cette visite, une habitante a eu la gentillesse de nous ouvrir son appartement : Enora nous dit : « Nous sommes rentrés dans une tour regarder le quartier parce qu'on travaille sur la banlieue. Alors nous sommes allés dans l'ascenseur par groupes pour aller au 13<sup>e</sup> étage regarder le quartier de plus haut. »

De retour en classe, nous profitons des jours suivants pour faire le bilan de ce que nous avons appris sur Kervé et aussi sur les quartiers périphériques.

Des notions qui devraient permettre aux enfants de comprendre qu'il est erroné de limiter la banlieue aux images de violence vues à la télévision, même si des difficultés existent... les habitants aiment leur quartier et il existe un lien social fort : Ainsi Kervéanec et ses immeubles, c'est aussi un grand village où les gens réalisent des choses ensemble : journal du quartier, carnaval, spectacles à domicile, bénévolat, entraide... Et nous imaginons tous ici au Talhouët, que le réaménagement achevé, il fera encore meilleur vivre à Kervé.

CSF

Un nouveau lieu de permanence

Dans le cadre de l'opération de renouvellement urbain de Kervéanec et du projet de transformation de la Maison Pour Tous en « Maison des services au public », la Confédération Syndicale des Familles a dû à plusieurs reprises déménager. Après un passage rue Jules Vallès, puis rue de Kerléro, elle tient désormais ses permanences dans un appartement de fonction à l'école Bois Bissonnet, 2 rue Eugène Varlin, en attendant son retour à la Maison Pour Tous.

Permanences :  
- le mardi de 10h00 à 11h00  
- le jeudi de 18h00 à 19h00  
(hors période vacances scolaires)  
- sur RDV au 02 97 21 56 26

Siège Social - Maison Pour Tous  
2, rue Maurice Thorez

Coupe Delaune :  
Kervé en 1/4 de final

Les jeunes de Kervéanec on battu Fanchon, une équipe parisienne, 12 à 0



Dans le cadre de la Section Sport Populaire et Solidarité de Kervéanec (SPSK), les jeunes footballeurs du FOLCLO participent à la coupe Delaune, organisée par la Fédération Sportive et Gymnique du Travail (FSGT).

Jamais encore, ils n'ont accédé à un aussi haut classement. Suite à la victoire écrasante des Lorientais sur les Parisiens, samedi 29 avril à Kervéanec, ils se voient ainsi propulsés en 1/4 de final. Celle-ci aura lieu le 20 mai à Paris.

L'équipe



# Agenda

## Les petites randonnées du mardi

- ✓ 06 juin : Pont du Bonhomme - rive gauche - Kervignac
- ✓ 13 juin : L'étang de Lannédec - Guidel
- ✓ 20 juin : Les Kaolins - Ploemeur

**Renseignements :** Maison Pour Tous - 02 97 37 29 86

## Le Jardin de Jean

Accueil gratuit et libre pour les parents, les grands-parents et assistantes maternelles de jeunes enfants jusqu'à 6 ans.

- ✓ Mai/juin : le mercredi après-midi
- ✓ Juillet/août : en semaine, tous les après-midis.

**Adresse :** Jardin de l'école maternelle Jean Rostand, entrée rue E. Jouannic

**Renseignements :** Maison Pour Tous - 02 97 37 29 86

## Projet urbain - secteur des tours

- ✓ Réunions début juin de concertation habitants
- ✓ Expositions mi-juin au Point Info - Galerie commerciale

**Contact :** Point Info - 02 97 88 31 97

## Fête de quartier du 24 juin au 1<sup>er</sup> juillet

des animations en semaine et 2 temps forts

- ✓ samedi 24 juin : cinéma en plein air (en soirée)
- ✓ samedi 1<sup>er</sup> juillet : la rue en fête (grande kermesse : stands - animations)

**Renseignements :** Maison Pour Tous - 02 97 37 29 86

## Fêtes de Lanveur

- ✓ 9 septembre : courses cyclistes Nationaux et élites
- ✓ 10 septembre : courses cyclistes cadets, championnat de France des cyclistes journalistes, animations enfants
- ✓ 11 septembre : concours de pétanque

**Renseignements au Vélo Club Pays de Lorient :** 02 97 37 33 88

## Semaine du goût

- ✓ Octobre : animations proposées par la coordination petite enfance sur le thème du pain. Les idées et les bonnes volontés sont attendues.

**Contact :** Maison Pour Tous - 02 97 37 29 86



## Merci Nicole Girard

Remerciements pour le prêt de tableaux qui sont restés accrochés quelques jours au Point Info, pour marquer la journée de la femme du 8 Mars. Merci aussi de nous avoir autorisé à utiliser la reproduction de l'une de ses œuvres pour illustrer la couverture de notre dernier numéro.

Plusieurs de ses toiles sont exposées à la Villa Margaret au Kernével, et sont encore visibles jusqu'au 14 Juin.

Paul LE DUFF

**Directeur de la publication :** Norbert Métairie  
**Comité de rédaction et photos :** collectif d'habitants et d'associations du quartier de Kervénanec, Ville de Lorient  
**Maquette et Impression :** Imprimerie Municipale de Lorient, Point Internet de Kervé

## Zoom sur

## Inauguration place du Bateau

**Des Jeux en tout genre, ont été lancés, vendredi 28 avril à 14h30.**

La rénovation de la place du Bateau (jardin d'enfant, terrain de sport aménagé, terrain de boules, barbecue, espace vert) a donné l'occasion d'une fête conviviale. Associations et bénévoles se sont pris au jeu, proposant des animations aux enfants en vacances, venus nombreux. Sur les tatamis, devant un jeune public fasciné, Farid et ses amis ont fait une démonstration élégante et rythmée.

Plus tard, à 18h 30 le maire, Norbert Métairie a inauguré dans les formes le nouveau visage de la place. L'apéro concert, offert par la municipalité, a été rythmé par les percussions d'Akwaaba Breizh et l'enthousiasme de ses danseuses. Une expo photo a détaillé la place en travaux et rappelé l'histoire du fameux bateau. La soirée s'est poursuivie autour du barbecue, réunissant une bonne centaine d'habitants. La soirée dansante et conviviale, animée avec brio par Madison, a clôturé la journée de fête.

Nicole LE GARFF



## Le Saviez-vous ?

« Le soleil joue un rôle important dans notre vie et participe à notre bien-être physique et moral. Il aide également notre corps à se maintenir en bonne santé : quelques minutes de soleil par jour permettent la fabrication de la vitamine D, essentielle pour les os. Ceci ne doit pourtant pas nous faire oublier qu'une exposition excessive à ses rayons ultraviolets (UV) est dangereuse pour la peau et pour les yeux. »

Source INPES

